3/8/2019-DD(NC)/634

दरभाप

: 26176055

संख्या/No.

Phone

टेलीफंक्स : 26191572 Telefax

भारत सरकार GOVERNMENT OF INDIA

गृह मंत्रालय, राजभाषा विभाग

E-mail : ddhts-nc-dol@nic.in MINISTRY OF HOME AFFAIRS, DEPTT. OF OFFICIAL LANGUAGE

उप निदेशक (मध्योत्तर) का कार्यालय

OFFICE OF THE DEPUTY DIRECTOR (NORTH CENTRAL) हिंदी शिक्षण योजना

HINDI TEACHING SCHEME

पर्वी खंड-7, तल-6, East Block-7, Level-6, रामकष्णप्रम/R.K. Puram, नई दिल्ली/New Delhi-110066

To

All Liaison Officers (Hindi)/ Administrative Officer All the Ministries, Departments of Govt. of India and Nationalised Banks/ PSUs/Corporations/Autonomous Bodies etc. New Delhi/Jaipur/Deoli/Chandigarh/Jammu.

Subject: Organisation of Long term online Hindi Prabodh, Praveen, Pragya and Parangat classes through MICROSOFT TEAMS for the session July-November 2020 under Hindi Teaching Scheme, Deptt of Official Language,MHA

Sir/Madam,

As per the orders dated 27 April 1960 issued by the Hon. President of India, it is mandatory for all the Officers/employees of all Central Government Offices/Undertakings/Banks etc to obtain in service Hindi language training.

In pursuance of the above cited order, the new session for Hindi Prabodh, Praveen, Pragya and Parangat classes will commence from 5th August 2020 online at 10.00 A.M. Kindly send the details of the nominated officials of your office filled in the enclosed prescribed proforma (Annexure-I) in duplicate, by 31th July 2020.

Due to COVID - 19 and in pursuance of MHA guidelines it is decided by Deptt of official language that for July-November 2020 session virtual Hindi classes will be conducted through\_MICROSOFT TEAMS APP.

Eligibility of the candidates for Prabodh, Praveen, Pragya and Parangat courses is as follows :-

Objects	2	3	1	
Objects	Name of the	Eligibility	4 Duration&	5
The Courses are Prahodh			Examination	Incentives
being organized in		This training is an elementary	The course duration is for	Candidates who pass
compliance with the		course and is equivalent to	05 months.	this examination will
Government of		primary level Hindi. The	Alternate days 2.00 hours.	get cash award vide
India's official		officers/employees who do	Daily 01 hour.	OM No.
language policy to		not possess knowledge of		21034/66/2010
provide in-service		Hindi even of the primary	Classes will commence	OL(Training) dated
training in		level and whose mother	from 1 <sup>st</sup> July 2020.	29th July, 2011. The
Hindilanguage, Hind	i l	tongue is Kannada, Tamil,		expenditure incurred
typing & Hindi		Malyalam, Telugu, Mizo,		on this will be borne
stenography to all		Manipuri or English are eligible for admission to	Examination will be held in	by the department
personnel of the		Prabodh course.	the month of November.	concerned.
Government of India		Tracodii course.	2020.	
and Public Sector				
Undertakings,			•	
Corporations,		This course is intermediate		
autonomous bodies		course equivalent to middle		
and Nationalized		level Hindi. The		
Banks, Financial		officers/employees who have		
institutions, Apex	Praveen	passed Prabodh examination	-do-	-do-
Banks and	( 0.000.00.00.00.00.00.00.00.00.00.00.00.	or who do not possess	-40-	
Autonomous		knowledge of Hindi even of		
Organizations etc.		the middle class level and	1	
vho do not possess		whose mother tongue is		
he working		Marathi, Gujrati, Bangla,		
nowledge of Hindi		Assamese, Oriya, Nepali,		
nd for whom it is		Konkani, Bodo or Santhali		
ompulsory		are eligible for admission to		
		this Praveen course.		
		This course is equivalent to		
		High School level Hindi. The	Course duration of Pragya is	
		officers / employees who	5 months.	
		have passed Prayeen course	45 mnts daily or 1.30 hours	
		or who do not posses	alternate days.	
		knowledge of Hindi up to the	Classes will commence	-do-
	Pragya	level of Matric and whose	from 1 <sup>st</sup> July 2020	
		mother tongue is Urdu,	Examination will be held in	
1		Sindhi, Punjabi, Pasto,	the month of November	
		Kashmiri or Dogri may seek	2020.	
		admission to Pragya course.	2020.	
		admission to Fragya course.		
1			Th	
		701	The course duration is for	The each award west
		This course is for all those	05 months.	The cash award matte
1	Parangat	officials who possess the	Alternate days 2.00 hours.	is under consideration
		working knowledge of Hindi	Daily 01 hour.	of the Department.
			Classes will commence	
			from 1st July 2020	
			Examination will be held in	
			the month of November	
	1		2020.	
		1	_020.	
		1		
		1		

#### Note:-

- The Employees who are not required to do any Ministerial work or not required to write notes on files or deal with correspondence, (e.g. Staff Car Drivers, Engine Drivers, Record Sorters, Electricians, Fitters, Gestetner Operators, Postmen, Telephone Operators etc.) are compulsorily required to undergo training in PRABODH Course.
- The employees/officers who are generally not required to do any ministerial work themselves but have to be conversant with Hindi in order to be able to do correspondence and prepare reports etc., in Hindi (e.g. Doctors, Scientist, Nurses, Supervisory Staff in Workshops and laboratories etc.) are compulsorily required to undergo training upto PRAVEEN Course.
- The Central Government Employees/Officers who have to do ministerial work, record notes or deal with correspondence are compulsorily required to undergo training upto PRAGYA Course.
- Parangat course is for all those officials who possess the working knowledge of Hindi.
- As per OM No. 14034/30/2009-OL(Trg.) dated 6<sup>th</sup> January, 2010 of Dept. of Official Language
  it is decided that the personnel who are converted to Group "C" from Group "D" and posses the
  requisite educational qualification may be given training in Hindi language, Hindi Typewriting
  and Hindi Stenography. After completion of training and qualifying the prescribed exams they
  may also be awarded all kinds of cash incentives like cash award and Personal Pay.

#### 2. REGISTRATION OF TRAINEES

- Details of Hindi PRABODH, PRAVEEN, PRAGYA & PARANGAT Trainees will be uploaded on the Training Pranali (system) developed by Deptt. of Official Language by all the Assistant Directors/ Hindi Pradhyapaks for registration of Trainees.
- Hence furnish full details of the Trainees in the prescribed proforma so that correct data can be fed.
- All the Assistant directors/Pradhayapaks will inform The Deputy Director (NC) through
  E- mail soon after uploading the details on the Training Pranali (system). The details of the
  candidates can not be uploaded after the last date.

#### 3. Examination and Examination related Rules

- The Examination for all these courses will be conducted in the Month of Nov. 2020.
- The details of all the trainees (whether appearing regular or private) filled in the prescribed proforma (Annexure-III) should reach the O/O Dy. Director (N.C), Hindi Teaching Scheme, East Block-7, level-6, R.K. Puram, New Delhi-110066 by 15 August2020.

#### 4. Examination Fee

- No fee for Central Govt Employees.
- Examination fee of Rs 100/- per candidate is payable for regular/ private candidates of Undertaking, Banks, Autonomous bodies of Govt of India.
- No Examination Fee for Parangat candidates.

#### 4. Payment of Examination fee:-

- Examination Fee of Rs. 100/- per candidate is payable through Demand Draft in favour of Dy. Director (Exams) Hindi Teaching Scheme, New Delhi, by all the Regular and Private candidates of Undertakings, Corporations, Banks, Autonomous Bodies of Govt. of India.
- It is mandatory to upload the details of demand draft in Training Pranali (System). Only
  then it will be accepted (confirmed) by Examination Wing and the admission card (hall
  ticket) of the candidates will be issued.
- Examination Fee can also be paid ONLINE on the website of State Bank of India <u>www.onlinesbi.com.Online</u> fee payment receipt must be sent to Deputy Director (exams), Hindi Teaching Scheme, New Delhi,

#### 5. Supplementary examination:-

- Examinee declared failed in either paper of PRABODH/PRAVEEN/PRAGYA or PARANGAT Examination held in May 2020 can re-apply for the Supplementary Examination to be held in the month of November 2020, mentioning the Roll no of May 2020 examination. The examinee will also mention the Question paper for which he/she is taking up the Supplementary Examination.
- An Examination fee of Rs.10/- is compulsory for the candidates of Undertakings, Corporations, Autonomous bodies, Banks of Govt. of India, for appearing in the Supplementary Examination.

#### 6. Text Books:

• Text books for the courses will be provided free of cost to all the trainees by this office.

#### 7. Incentives

- On passing the prescribed last course of Hindi Teaching Scheme and on fulfilling the Terms and Conditions of the Deptt. of Official Language, Ministry of Home Affairs, the Personal Pay equal to the amount of one increment for the period of 12 months will be granted to the Central Govt. Employees.
- Actual bus/train fare is admissible to attend the classes if the trainee travels more than 1.6
- After passing the Hindi Prabodh, Praveen, Pragya examination and on fulfilling the
  prescribed terms and conditions of the Deptt, of Official Language, Ministry of Home
  Affairs, cash awards are granted to the candidates by the concerned office as per the table
  given below:-

(Vide O.M. No. 212820/66-O.L(Training) Dated 29July 2011)

	2.44	Percentage of marks			
S.No.	Course	55%	60%	70%	
1	Prabodh	Rs. 400/-	Rs. 800/-	Rs. 1600/-	
2	Praveen	Rs. 600/-	Rs. 1200/-	Rs. 1800/-	
3	Pragya	Rs. 800/-	Rs. 1600/-	Rs. 2400/-	

#### 8. Attendance in the Classes

- As per the O.M. 12014/1/74-Hindi/1/ dated 19.02.1976 and O.M. No. 12044/1/74-O.L.(D) dated 11.03.1985 it is mandatory for all the nominated officials to attend the classes regularly and appear in the examination after completion of the course.
- Every month the Internal Assessment marks are given by the Pradhyapak/incharge of the centre on the basis of attendance in the class, written work and verbal communication.

#### 9.Important

- The Administrative Heads of the Ministries/Deptts./Undertakings/Banks/ Corporations etc are requested that they should nominate maximum number of yet to be trained employees for language training courses so that the target fixed by the Deptt. of Official Language may be attained by 2025. Your cooperation in this regard will be highly appreciated.
- It should also be ensured that all the nominated trainees fill up the Examination form attend the classes regularly & appear for the examination.
- All the Ministries etc. are requested to circulate this letter to their attached and subordinate offices.
- A list of part time & regular training centers under this office is enclosed in Annexure- II for ready reference. Administrative Heads are requested to nominate their employees to the nearest training centres.
- Instructions issued in this letter regarding Hindi training will also be applicable for all the offices located in NCR, Faridabad, Gurgaon, Noida, Greater Noida and Ghaziabad etc.

## Office Address/Contact Details

Office of the Dy. Director(NC), Hindi Teaching Scheme, East Block-7, Level-6, R.K. Puram, New Delhi-110066. Ph.: 011-26175246, 011-26191572

Mrs. Kamlesh Bajaj	Sh. Jitendra Kumar Singh Asstt. Director			
Dy. Director E-mail- ddhts-nc-dol@nic.in	Mob.: 9560213089			
Mob: 986883938/9540146767		Ph. 26176055		
E-Mail id-chti1118@nic.in		E-mail- chti1148@nic.in		
Hindi Pradhyapak	Mobile No	E-mail address		
1. Sh. Raj Kumar	9582854331	E-mail chti1232@nic.in		
2. Smt. Neepa Sharma	9899989821	E-mail chti1227@nic.in		
3. Sh. Asha Ram	9136237393	E-mail chti1256@nic.in		
4. Sh. Raj Kumar Balmiki	9971953257	E-mail chti1260@nic.in		
5. Smt. Seema Rani	9990197892	E-mail chti1267@nic.in		
6 Smt Shobha Kujur	9840349234	E-mail chti1270@nic.in		
7. Smt. Sunita Yadav	9654009808	chti1284-dol@gov.in		
8. Mahesh Meena(Deoli, Rajasthan)	09508155071	Maheshgudli007@gmail.com		
9.Rajesh kumar meena(Jaipur)	09460474143	Chti1277@nic.in		
10. Jammu centre				
11.Chandigarh centre				

All the Head of the Departments are requested to send the full Office Address along with correspondence.

It will be convenient if E-mail address is given for future

Kindly visit the official website of Department of official Language <a href="www.rajbhasha.gov.in">www.rajbhasha.gov.in</a> to know more about the new Parangat Course.

Yours faithfully,

(Kamlesh Bajaj) Deputy Director (NC)

Endorsement No. 3/8/2019-DD(NC)/

Dated:

Copy forwarded:-

- Director, Central Hindi Training Institute, Pt.DeenDayal Antyodaya Bhawan, C.G.O Complex ,Lodhi Road, New Delhi.
- Joint Director, Central Hindi Training Institute, Pt. DeenDayal Antyodaya Bhawan, C.G.O Complex, Lodhi Road, New Delhi.
- Dy.Director (Implementation), Deptt. of Official Language, Ministry of Home Affairs. New Delhi.
- 4. All Hindi Pradhyapaks, Hindi Teaching Scheme, New Delhi, are hereby directed to do intense liaison work in all the offices and Departments within their range, organize the classes and submit their liaison work report to the undersigned by 31.12.2019.
- Dy. Director (Typing/Shorthand), Central Hindi Training Institute. 2-A. Prithviraj Road. New Delhi.
- 6. Dy.Director (Typing/Shorthand), R.K. Puram, New Delhi.
- Officer in overall charge, Hindi Teaching Scheme, Jammu. Chandigarh and Jaipur/Deoli(Rajasthan).
- Assistant Director (Typing/ shorthand). Research and Analysis unit, Central Hindi Training Institute. Pt. DeenDayal Antyodaya Bhawan, C.G.O Complex, Lodhi Road, New Delhi-03, with the request that arrangement may be done to upload this circular in the Dept's official website.
- 9. Asstt.Director in charge. Short time intensive training, CHTI,2-A Prithviraj Road,New Delhi-11
- 10. Asstt.Director in charge, Correspondence Course(Language).CHTI,2-APrithviraj Road,New Delhi-11

(Kamlesh Bajaj) Deputy Director (NC)

### ANNEXURE - I

## Nomination form

S.N.	Name of Officer/Employee	Designation	Mother- tongue	Course for which Nominated	Nearest Training Centre	Office address & Ph. No.	Total No. of Employees

Signature  Name and designation of nominating officer  (With Seal)					
Name and Full address of office with tele					

# Hindi Training Centers under the Office of the Dy. Director (NC) <u>Session – July-November, 2020</u>

S.No	Name of Training Centre	DI V	
1.	Hindi teaching scheme, Level-6, East Block -7 R. K.	Phone No.	
	Puram, New Delhi-66( Conference Hall)	011-26175246	
2.	Border Road Organization, Ring Road, New Delhi	044.05.000	
3.		011-25687114	
	Shahajahan Road, New Delhi.	011-23098591/4558	
4.	Office of the Air Force Records, Subroto Park, New	011-2569755/7529	
	Delhi.	011-2309733/7329	
5.	Tihar Jail, Tihar Jail Compus, Lajwanti Garden, New	011-25615203	
	Delhi.		
6.	Air Force Station, Tughlakabad, New Delhi		
7.	S.S.B., 25 <sup>th</sup> Bn. Ghitorani, New Delhi		
8.	Lady Harding Medical College, New Delhi	011-23456396	
	P 16 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		
9.	Ram Manohar Lohiya Hospital, New Delhi.		
10. National Agriculture research Institute, Pusa Car			
11	New Delhi.		
11.			
12.			
13.			
14.	Accountant General, sector 17, Chandigarh		
14.	Central Industrial Security Force (CISF) 12 Wing. Air force Station Chandigarh		
15.			
16.		-	
17.			
18.	The state of the s		
19.	New Delhi.		
20		-	
20.	New Delhi.		
21.			
<i>ـ ا ک</i>	III CL, Kiuwai Nagai, New Deilii		

## उप निदेशक का कार्यालय (मध्योत्तर) हिंदी शिक्षण योजना, नई दिल्ली

# प्रशिक्षार्थी विवरण का प्रपत्र

-0	3		
प्रशिक्षण	कद्र	का	नाम:

प्रशिक्षण सत्र :

कक्षा का नाम/दीर्घकालिक भाषा प्रशिक्षण:

प्रशिक्षार्थी का नाम (हिंदी में):	Name of the Candidate: (IN BOLD LETTERS)		
2	Gender (M /F/ other)		
लिंग (स्त्री /पुरुष/ अन्य)	Father's/ Husband name:		
पिता /पति का नामः	Father S/ Husbana Halles		
प्रशिक्षार्थी का पदनाम :	Designation:		
मातृभाषाः	Mother tongue:		
हिंदी भाषा में ज्ञान का स्तरः	Knowledge of Hindi:		
मंत्रालय का नामः	Name of Ministry:		
विभाग का नाम :	Name of Department:		
	Name & Designation of the		
नामित करने वाले अधिकारी का नाम तथा पदनामः	Nominating officer:		
	Full office address		
कार्यालय का पूरा पता : ईमेल/दूरभाष:	With Email/ phone:		
परीक्षा शुल्क भरने का बैंक विवरण: Bank details of Examination Fees:			
प्रशिक्षार्थीका दूरभाष/मो.			
Candidate's Phone/mob. प्रशिक्षार्थीका ई मेल :			
Email id of the Candidate :			
आधार सं:			
Adhaar No.			

दिनांक :

प्रशिक्षार्थी के हस्ताक्षर